World Meteorological Organization
Organisation météorologique mondiale

Secrétariat
7 bis, avenue de la Paix – Case postale 2300 – CH 1211 Genève 2 – Suisse
Tél.: +41 (0) 22 730 81 11 – Fax: +41 (0) 22 730 81 81
wmo@wmo.int – www.wmo.int

Nuestra ref.: WDS/PWS/"MyWorldWeather" Application GINEBRA, 24 de noviembre de 2011

Asunto: Aplicación "MyWorldWeather" de Apple para iPhone que ofrece acceso al Servicio de Información Meteorológica Mundial (WWIS) de la OMM

Finalidad:

1. dar a conocer al público la aplicación "MyWorldWeather" y promover el uso generalizado de la misma; y,

2. aumentar el número de ciudades respecto de las que su Servicio emite pronósticos en el WWIS

Estimado señor/Estimada señora:

Me complace informarle de que, en nombre de la Organización Meteorológica Mundial (OMM), y mediante la coordinación del Programa de Servicios Meteorológicos para el Público de la Organización (PSMP), el Observatorio de Hong Kong (HKO) ha desarrollado la aplicación "MyWorldWeather", que es una aplicación de tecnología móvil compatible con las plataformas iPhone, iPod e iPad de Apple. Ésta se puso en servicio el 10 de octubre de 2011, y ofrece el Servicio de Información Meteorológica Mundial (WWIS) de la OMM, que permite visualizar predicciones oficiales de los Servicios Meteorológicos e Hidrológicos Nacionales (SMHN). Por lo tanto, "MyWorldWeather', ofrece a la comunidad mundial la posibilidad de recibir cómodamente predicciones meteorológicas fiables de ciudades de todo el mundo.

La aplicación "MyWorldWeather", está equipada con tecnología de localización para detectar la ubicación del usuario con el fin de emitir automáticamente lo más reciente de las predicciones meteorológicas oficiales y la información climática de la ciudad más cercana al usuario. La aplicación también permite a los usuarios crear marcadores para volver a consultar fácilmente los pronósticos meteorológicos de las ciudades que hayan elegido. Asimismo, cuenta con una función de búsqueda rápida que permite a los usuarios recibir la información oficial más reciente de las condiciones meteorológicas reinantes en más de 1 400 ciudades de todo el mundo.

La aplicación puede "descargarse e instalarse gratuitamente" en aparatos Apple en las siguientes páginas web:

- http://www.wmo.int/iphoneapp/
- http://itunes.apple.com/ae/app/myworldweather/id453654229?mt=8 y
- Directamente a través de la APPSTORE de Apple en línea (a través de ITunes o desde un teléfono Apple).

A los Representantes Permanentes (o Directores de los Servicios Meteorológicos o Hidrometeorológicos) de los Miembros de la OMM (PR-6600)

copias: Asesores hidrológicos de los Representantes Permanentes

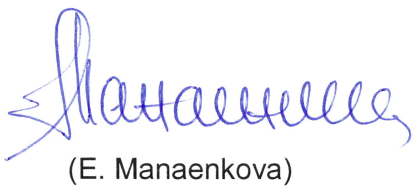
Quisiera aprovechar esta oportunidad para expresarle mi agradecimiento al Observatorio de Hong Kong por la excelente manera en la que ha venido coordinando el funcionamiento del WWIS a lo largo de los años. El WWIS fue puesto en marcha en 2001 y existe actualmente en nueve versiones lingüísticas: árabe, chino, inglés, francés, alemán, italiano, portugués, ruso y español. El sitio web ganó el Stockholm Challenge Award (Premio Desafío de Estocolmo) de 2008 en la categoría de medio ambiente. También ha logrado acumular mil millones de visitas desde su implantación. Gracias al desarrollo de la nueva aplicación "MyWorldWeather", el WWIS está preparado para atender aún mejor a los usuarios, con servicios de más fácil acceso.

Como actualmente este servicio solo está disponible en la tecnología Apple, me complace informarle de que también está previsto prestarlo en un futuro próximo en la plataforma Android.

Al tiempo que celebramos esta innovación, desearía rogarle a su Servicio que dé a conocer a sus usuarios, entre ellos el público, la aplicación "MyWorldWeather" con el fin de garantizar un uso generalizado del servicio. También desearía solicitarle que evalúe la contribución de su Servicio al WWIS con miras a aumentar el número de ciudades respecto de las que emite predicciones meteorológicas. Se invita a los Miembros que todavía no hayan comenzado a difundir predicciones en el WWIS a que se sumen a esta iniciativa. A este respecto, si desea obtener mayor información sobre cómo participar en el WWIS, le ruego no dude en ponerse en contacto con la señora Haleh Kootval (HKootval@wmo.int), jefa del Programa de Servicios Meteorológicos para el Público.

Permítame expresarle mi agradecimiento a usted y a su Servicio por su continuo apoyo a los programas y actividades de la OMM.

Le saluda atentamente.



(E. Manaenkova)
por el Secretario General